



**РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ДЛЯ БЫТОВЫХ СПЛИТ-СИСТЕМ
СЕРИИ
FIREWIND**

www.mdv-russia.ru

Благодарим Вас за покупку нашего кондиционера.
Внимательно изучите данное руководство и храните
его в доступном месте.



ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ

⚠ ВНИМАНИЕ!

Не пытайтесь самостоятельно устанавливать кондиционер. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Не просовывайте пальцы или посторонние предметы через воздуховыпускную решетку внутреннего и наружного блоков, так как это может привести к травме от вращающегося вентилятора.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Не разрешайте детям самостоятельно включать кондиционер. Дети могут включать кондиционер только под присмотром взрослых.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать кондиционер. Внутренние агрегаты кондиционера находятся под напряжением, которое опасно для жизни! Во избежание поражения электрическим током не открывайте и не снимайте крышку кондиционера. Отключение электропитания не гарантирует от поражения электрическим током.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Во избежание поражения электрическим током не брызгайте и не лейте воду и другие жидкости на кондиционер.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Во избежание повреждения во время грозы отключите кондиционер и выньте вилку из розетки. Если кондиционер не используется длительное время, то отключите его и выньте вилку из розетки.

Во избежание поражения электрическим током перед началом чистки и технического обслуживания отключите кондиционер от сети электропитания. Чистку проводите в соответствии с указаниями данного руководства.

⚠ ВНИМАНИЕ!

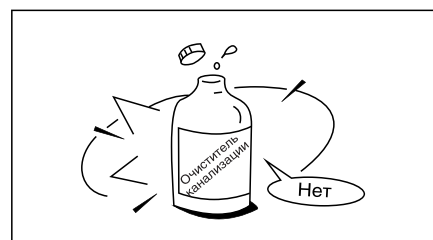
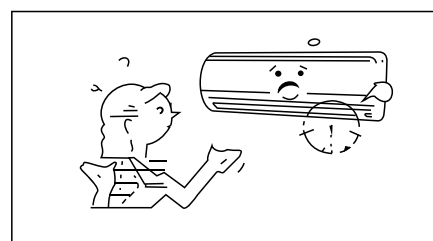
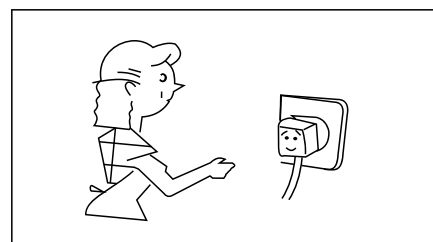
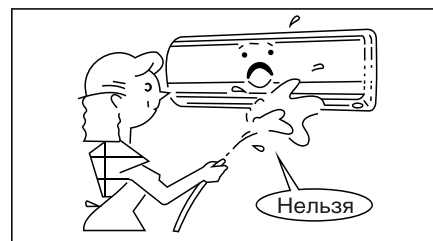
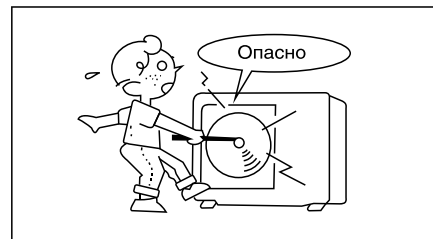
Для обеспечения эффективной работы кондиционера эксплуатируйте его в температурновлажностных условиях, указанных в данном руководстве. В противном случае возможно нарушение нормальной работы агрегата или протечка конденсата.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Задавайте комфортный температурный режим в помещении, особенно если в нем находятся дети, больные или пожилые люди.

⚠ ВНИМАНИЕ!

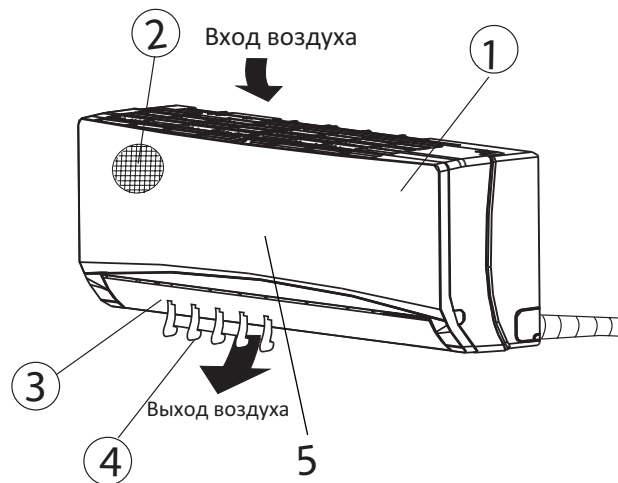
При чистке кондиционера не пользуйтесь жидкими или аэрозольными очистителями. Используйте для этой цели сухую мягкую ткань.



УСТРОЙСТВО КОНДИЦИОНЕРА

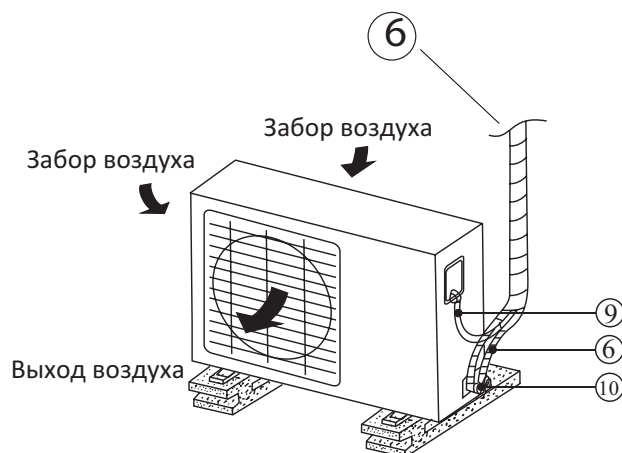
ВНУТРЕННИЙ БЛОК

1. Корпус (передняя панель)
2. Фильтр
3. Горизонтальные жалюзи
4. Вертикальные жалюзи (внутри)
5. Дисплей
6. Трубы для хладагента*
7. Дренажный шланг*
9. Межблочный кабель*



НАРУЖНЫЙ БЛОК

6. Трубы для хладагента*
9. Межблочный кабель*
10. Сервисные вентили



**не входят в комплект*

ПАНЕЛЬ ИНДИКАЦИИ

-  **OPERATION индикатор**
Отображает работу кондиционера
-  **FRESH индикатор**
Отображает работу PLASMA
-  **DEFROST индикатор**
Отображает режим работы оттаивания или режим "Hot start".
-  **TIMER индикатор**
Отображает режим работы по таймеру.
-  **DIGITAL индикатор**
Цифровой индикатор показывает установленную температуру, когда кондиционер работает.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ КОНДИЦИОНЕРА

УСЛОВИЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Стандартная версия

Режим работы	Охлаждение	Обогрев	Осушение
Воздух в помещении	От 17 до 32 °C	От 0 до 30 °C	От 17 до 32 °C
Наружный воздух	От 18 до 43 °C	От -7 до 24 °C	От 11 до 43 °C

Версия с предустановленным низкотемпературным комплектом (-v)

Режим работы	Охлаждение	Обогрев	Осушение
Воздух в помещении	От 17 до 32 °C	От 0 до 30 °C	От 17 до 32 °C
Наружный воздух	От -25 до 43 °C	От -7 до 24 °C	От 11 до 43 °C

ПРИМЕЧАНИЕ:

1. Если указанные условия эксплуатации не выполняются, то срабатывают устройства защиты, что ведет к нарушению нормальной работы агрегата.
2. Если кондиционер работает в режиме охлаждения при высокой относительной влажности (более 80 %), то на лопатках заслонок может образовываться конденсат и стекать на пол.
3. Для кондиционеров оборудованных заводским низкотемпературным комплектом, нижняя граница температуры наружного воздуха снижена до -25C.

Может изменяться вверх и вниз в зависимости от влажности и ветровой нагрузки.

(Модели с индексом "v")

УСТРОЙСТВО ЗАЩИТЫ КОМПРЕССОРА

Для защиты компрессора от коротких циклов предусмотрена 3минутная задержка включения кондиционера после его отключения.

ПЕРЕБОИ ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ

- При перебоях электропитания кондиционер полностью отключается. При возобновлении электропитания индикатор рабочего режима (OPERATION) начинает мигать. Чтобы включить кондиционер, нажмите кнопку "ON/OFF" (ВКЛ/ВЫКЛ.) на пульте дистанционного управления.
- Гроза или работающий рядом радиотелефон могут вызвать нарушения нормальной работы кондиционера. В этом случае отключите и снова включите электропитание, затем нажмите кнопку «ON/OFF» (ВКЛ/ВЫКЛ.) на пульте дистанционного управления.

ФУНКЦИЯ ОБНАРУЖЕНИЯ УТЕЧКИ ХЛАДАГЕНТА

- Работает в режимах охлаждения и осушения. При возможной утечке выдает на дисплей внутреннего блока код ошибки ЕС. Если такой код ошибки появился, необходимо обесточить кондиционер и связаться с монтажной организацией.

ФУНКЦИЯ ЗАПОМИНАНИЯ ПОЛОЖЕНИЯ ЖАЛЮЗИ

- После выключения и повторного включения кондиционера, жалюзи занимают положение, ранее установленное пользователем.

ФИЛЬТР ВЫСОКОЙ ПЛОТНОСТИ

Установлен фильтр высокой плотности, с высокой очищающей способностью. Размер ячеек фильтра 0,54*0,54мм, или 225 отверстий на 1см².

ФУНКЦИЯ ЗАЩИТЫ ОТ ПЕРЕОХЛАЖДЕНИЯ ПОМЕЩЕНИЯ

- Работает в режиме обогрева. Позволяет поддерживать температуру в помещении +8°C.

ФУНКЦИЯ САМООЧИСТКИ, SELF CLEAN

- Работает в режимах охлаждения и осушения. Для эффективной работы кондиционер должен работать в этих режимах не менее 30 минут. Автоматическое управление процессом при нажатии на 2 секунды на кнопку FOLLOW ME/SELF CLEAN на пульте. Процесс очистки происходит по заранее запрограммированному алгоритму. После выключения компрессора работает в режиме вентиляции на низкой скорости, далее кондиционер работает в режиме обогрева и низкой скорости вентилятора, после этого работает в режиме вентиляции и выключается. Для отмены работы функции нажать еще раз кнопку FOLLOW ME/SELF CLEAN или нажать кнопку ON/OFF.

ФУНКЦИЯ ТЕМПЕРАТУРНОЙ КОМПЕНСАЦИИ

- Данная функция позволяет точно поддерживать установленную температуру в рабочей зоне.

ФУНКЦИЯ FOLLOW ME

- Данная функция является комфортной, позволяет контролировать температуру в точке расположения пульта ДУ. Для активации нажать кнопку FOLLOW ME/SELF CLEAN. Для отключения этого режима нажать кнопку FOLLOW ME/SELF CLEAN.

ФУНКЦИЯ ВЫКЛЮЧЕНИЯ СВЕЧЕНИЯ ДИСПЛЕЯ И ОТКЛЮЧЕНИЯ ЗВУКОВ ПОДТВЕРЖДЕНИЯ КОМАНД

- Для отключения дисплея и звуков подтверждения команд внутреннего блока (не все модели), нажать кнопку LED на пульте. Для включения дисплея нажать кнопку LED.

PLASMS FILTER, ЭЛЕКТРОСТАТИЧЕСКИЙ ФИЛЬТР (ОПЦИЯ)

- При работе создает в зоне фильтра область с высокой ионизацией, что способствует удалению мелких частиц аэрозоли, таких как дым, пыль, пыльца растений.

ПРОВОДНОЙ ПУЛЬТ ДУ (ОПЦИЯ)

- Кондиционеры данной серии могут работать с опциональным проводным пультом ДУ. Для подключения обратитесь к представителям монтажной организации.

РЕЖИМ ОБОГРЕВА

Предварительный подогрев

Сразу после включения кондиционер не подает нагретый воздух в помещение. Пдача нагретого воздуха начинается приблизительно через 5 минут после включения. Это время необходимо для нагрева теплообменника внутреннего блока.

При включении подачи воздуха индикатор “DEFROST” гаснет.

Регулирование расхода нагретого воздуха

После того как фактическая температура воздуха в помещении достигнет заданного значения, происходит автоматическое снижение скорости вентилятора.

Защита от замораживания

Если в режиме обогрева происходит замораживание теплообменника наружного блока, то автоматически включается режим оттаивания (приблизительно на 510 минут). Во время цикла оттаивания на панели внутреннего блока горит индикатор “DEFROST”, вентиляторы внутреннего и наружного блоков остаются отключенными.

Теплопроизводительность

При работе в режиме обогрева кондиционер переносит тепло, содержащееся в наружном воздухе, в помещение (принцип действия теплового насоса). При понижении температуры наружного воздуха температура на выходе внутреннего блока также снижается.

СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Поддерживайте в помещении комфортную температуру воздуха.
- Загрязненный воздушный фильтр снижает эффективность охлаждения и обогрева, поэтому чистите его не реже одного раза в две недели.
- Не открывайте двери и окна слишком часто. Это поможет Вам сохранить холод или тепло в помещении.
- В солнечный день при работе кондиционера в режиме охлаждения закрывайте шторы.
- Пользуйтесь таймером для задания времени включения и отключения кондиционера.

АВТОМАТИЧЕСКИЙ ПЕРЕЗАПУСК

- Автоматический перезапуск кондиционера с ранее установленными параметрами происходит после пропадания и после восстановления электропитания. Работа кондиционера восстанавливается с ранее установленными параметрами.

АВАРИЙНОЕ УПРАВЛЕНИЕ

Аварийное управление применяется, если пульт ДУ утерян или вышел из строя.

1. Откройте лицевую панель и поднимите ее вверх до щелчка.
2. Нажмите кнопку «AUTO», расположенную на внутреннем блоке. Кондиционер начнет работать в АВТОМАТИЧЕСКОМ режиме.
3. Для перехода в режим дистанционного управления нажмите любую кнопку на пульте дистанционного управления.
4. Кнопка “COOL” ОХЛАЖДЕНИЕ, расположенная на внутреннем блоке, предназначена для тестирования, поэтому не включайте её на длительное время.

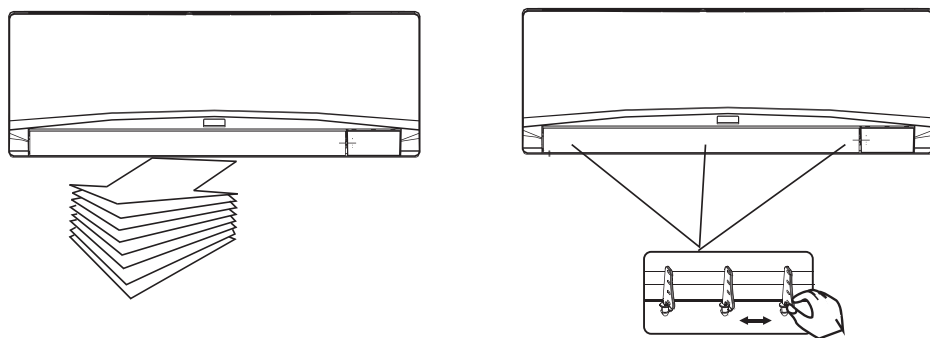


РЕГУЛИРОВАНИЕ НАПРАВЛЕНИЯ ПОТОКА ОБРАБОТАННОГО ВОЗДУХА

Правильно отрегулируйте направление потока обработанного воздуха. В противном случае обработанный воздух будет неравномерно распределяться по объему помещения, создавая дискомфорт.

1. Регулирование направления потока воздуха в горизонтальной плоскости (вправо — влево).

Направление потока воздуха в горизонтальной плоскости задается вручную поворотом вертикальной заслонки вправо или влево. Когда кондиционер работает, и горизонтальные заслонки находятся в фиксированном положении, отрегулируйте направление потока воздуха, поворачивая вертикальные заслонки с помощью рычага.



2. Регулирование направления потока воздуха в вертикальной плоскости (вверх — вниз)

Регулирование направления потока воздуха в вертикальной плоскости выполняется поворотом горизонтальных заслонок с пульта дистанционного управления при помощи кнопки

3. Включение автоматического покачивания заслонки

Для включения автоматического покачивания горизонтальной заслонки нажмите кнопку «SWING». После отключения кондиционера направляющая заслонка автоматически устанавливается в положение «Закрыто». Если кондиционер отключен, то кнопка «SWING» не работает.

⚠ ВНИМАНИЕ!

- При пуске кондиционера горизонтальные заслонки не должны быть слишком сильно повернуты вверх или вниз. В противном случае может снизиться эффективность охлаждения или обогрева.
- Во избежание нарушений в работе системы управления не поворачивайте горизонтальную заслонку вручную. При нарушении нормальной работы горизонтальной заслонки отключите кондиционер, выньте вилку из розетки, через несколько минут снова вставьте вилку в розетку и включите кондиционер.
- Во избежание образования конденсата на поверхности вертикальной заслонки и стекания его на пол при продолжительной работе в режимах охлаждения или осушения не направляйте поток воздуха вниз.
- При повторном включении кондиционера горизонтальная заслонка может оставаться неподвижной около 10 с.
- Во время первого включения кондиционера при повороте горизонтальной заслонки может раздаваться шум. Это нормально, не обращайтесь на шум внимания.

Модель	RG61E/BGEF
Питание	3.0В (батареи типа R03/LR03)*2шт.
Дальность передачи сигнала	8м
Рабочие температуры	-5°C ~ 60°C

Назначение кнопок

1 24°C

Для установки комфортной температуры в помещении, 24°C. На работает в FAN.

2 MODE

Для изменения режима работы, изменяется в порядке:

→ AUTO → COOL → DRY → **HEAT** → FAN

3 UP ▲

Каждое нажатие увеличивает уставку температуры на 1°C до 30°C.

DOWN ▼

Каждое нажатие уменьшает уставку температуры на 1°C до 17°C.

Примечание: не работает в режиме FAN

4 TIMER ON

Нажатие активирует таймер включения. Каждое нажатие увеличивает время работы таймера на 30мин. После 10 часов увеличивает на 1 час. Для отмены таймера выбрать 0.0

5 TIMER OFF

Нажатие активирует таймер включения. Каждое нажатие увеличивает время работы таймера на 30мин. После 10 часов увеличивает на 1 час. Для отмены таймера выбрать 0.0

6 LED

Для отключения дисплея (и звуков в серии Airgoa)
Первое нажатие - отключить, второе - включить.

7 CLOCK

Для установки времени
Примечание: нажать CLOCK и TURBO для блокировки клавиш пульта ДУ.

8 ON/OFF

Для включения и выключения кондиционера.

9 FAN

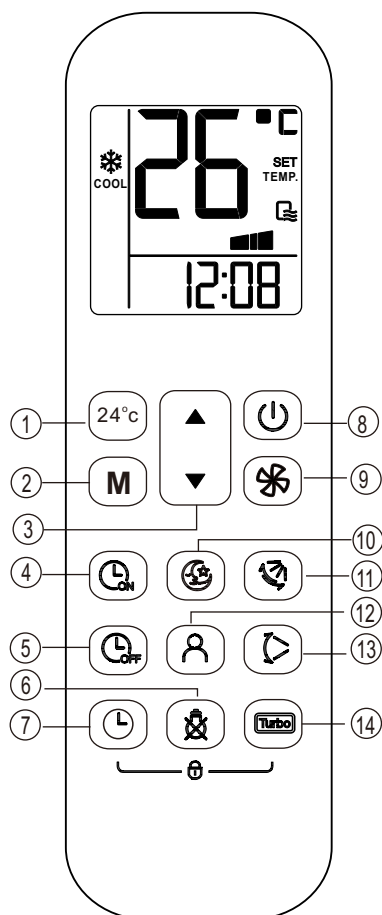
Для изменения скорости вентилятора:

→ AUTO → LOW → MED → HIGH

Примечание: не работает в режимах AUTO и DRY

10 SLEEP/FRESH

- Активирует Ночной режим. Делает температуру наиболее комфортной, снижает потребление энергии.
- Только для COOL, HEAT, AUTO. Подробно в Ночной режим
- Если нажать удерживать 2сек., то активируется режим FRESH.
- При активации FRESH включается Плазма-фильтр (если установлен).
Примечание: отмена Ночного режима - нажать MODE или FAN SPEED, или ON/OFF.



11 DIRECT

Для ступенчатой регулировки положения жалюзи. Каждое нажатие - изменение положения на 6 градусов.

12 FOLLOW ME/SELF CLEAN

- Активирует режим Follow Me. Если нажать и удерживать 2сек., то активируется режим SELF CLEAN.
- Когда активирован Follow Me, значение комнатной температуры считываются с места расположения пульта. Передача данных каждые 3 минуты. Режим отключается если в течении 7 минут на кондиционер не поступают данные о температуре.
- Когда активирован SELF CLEAN, по окончании работы кондиционер проводит очистку испарителя. Во время работы этой функции на дисплее символ SC.

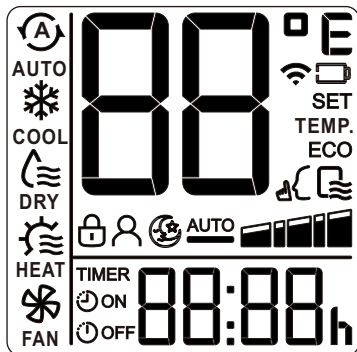
13 SWING

Для активации автоматической смены положения жалюзи.

14 TURBO/FP Button()

- Включает/выключает режим TURBO
 - Режим служит для быстрого снижения или нагрева воздуха в помещении в соответствующем режиме (COOL или HEAT).
 - При работе кондиционера в режиме HEAT нажать на 2сек TURBO/FP, будет активирован режим FP (автоматическое поддержание температуры в помещении).
- При этом дисплей будет отображать знак FP.
Для отмены нажать ON/OFF, SLEEP, FP, MODE, FAN SPEED, UP, DOWN.

Дисплей пульта



Дисплей режимов работы



- Мигает при передаче данных.
- Температура в помещении или установленная.
- Индикатор разряда батареи.
 - Когда есть эта индикация, может быть снижено рабочее расстояние от пульта до кондиционера, индикатор может быть нечетким. Необходимо срочно заменить батареи. После замены батарей индикатор исчезает.
- Показывает включенное состояние пульта.
- Показывает, что функция SILENT активирована (не для всех моделей).

ON Показывает что активирован TIMER ON.

OFF Показывает что активирован TIMER OFF.

Часы (часы и минуты).

Показывает что активирован SLEEP MODE.

Показывает, что активирован Follow Me.

Показывает включение блокировки кнопок.

Дисплей скорости вентилятора

	Режим AUTO.
	Низкая скорость.
	Средняя скорость.
	Высокая скорость.

Все индикаторы даны для примера и могут отличаться на вашем кондиционере.

Автоматический режим

Убедитесь, что э/питание на кондиционер подано. При этом индикатор OPERATION мигает.

1. Нажмите MODE для выбора режима, выбор - AUTO.
2. Нажмите UP/DOWN для установки желаемой температуры, доступно 17-30C, с регулировкой через 1 градус.
3. Нажмите ON/OFF для включения кондиционера.

ПРИМЕЧАНИЕ

1. В режиме AUTO самостоятельно выбирает между режимами охлаждения, обогрева, вентиляции, температура устанавливается пультом.
2. В режиме AUTO скорость вентилятора изменить нельзя.
3. Если режим AUTO не является комфортным для вас, выберите режим работы вручную.

Режим охлаждения/Нагрева/Вентиляции

Убедитесь, что э/питание на кондиционер подано. При этом индикатор OPERATION мигает.

1. Нажмите MODE для выбора режима, охлаждение (COOL), обогрев (HEAT), вентиляция (FAN).
2. Нажмите UP/DOWN для установки желаемой температуры, доступно 17-30C, с регулировкой через 1 градус.
3. Нажмите FAN для выбора скорости вентилятора, выбор: авто, низкая, средняя или высокая скорости.
4. Нажмите ON/OFF для включения кондиционера.

ПРИМЕЧАНИЕ

В режиме вентиляции температура не выставляется.

Установка часов

Перед использованием кондиционером установите часы. Часы работают вне зависимости, включен кондиционер или нет.

Установка времени.

После установки батарей в пульт нажмите и удерживайте кнопку CLOCK 3сек. На дисплее появится 12:00, и будет мигать.

1. Кнопка TIME, нажмите ее, и нажимайте кнопки и для установки времени, каждое нажатие изменяет показание на 1 минуту, продолжительное нажатие изменяет показания быстро. если удерживать кнопку нажатой, то показания будут меняться на 10 минут.

2. Кнопка CLOCK

Когда время установлено, нажмите эту кнопку, или подождите 3 секунды, для выхода и запоминания установки.

3. Изменение установки времени

Нажмите CLOCK на 3 секунды, показания времени будут мигать. Дале следуйте пунктам 1 и 2.

Примерная точность хода часов - 15сек/день.

Режим осушения

Убедитесь, что э/питание на кондиционер подано. При этом индикатор OPERATION мигает.

1. Нажмите MODE для выбора режима, выбор - DRY.
2. Нажмите UP/DOWN для установки желаемой температуры, доступно 17-30C, с регулировкой через 1 градус.
3. Нажмите ON/OFF для включения кондиционера.

ПРИМЕЧАНИЕ

В режиме осушения температура не выставляется.

Регулирование воздушного потока

Используйте кнопки  и  для регулирования воздушного потока.

1. Зафиксировать необходимое положение жалюзи можно используя кнопку  на пульте. Каждое нажатие изменяет положение жалюзи на 6 градусов.
2. Для включения автоматического покачивания жалюзи используйте кнопку  на пульте.

Примечание:

При смене режима работы жалюзи автоматически устанавливаются в наиболее эффективное положение.

Работа с таймерами

Нажмите кнопку **TIMER ON** для настройки автоматического включения кондиционера. Нажмите кнопку **TIMER OFF** для настройки автоматического выключения кондиционера.

Установка автоматического включения:

1. Нажмите **TIMER ON**. На пульте отобразится  последняя (если была) установка и знак "h". Сброс старой установки времени готов.
2. Снова нажмите **TIMER ON** для установки времени включения. Каждое нажатие изменяет уставку на 0,5 часа, после 10 часов на 1 час. Возможная уставка от 0,5 до 24 часов.
3. Через 1 секунду после ввода уставки, пульт передаст на кондиционер данные. Еще через 1сек. значок "h" на дисплее пропадет и снова появится.

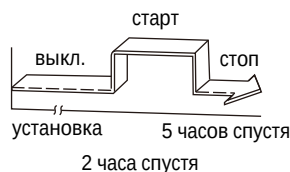
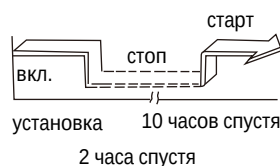
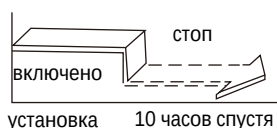
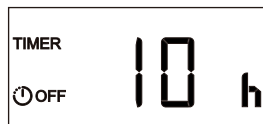
Установка автоматического выключения:

1. Нажмите **TIMER OFF**. На пульте отобразится  последняя (если была) установка и знак "h". Сброс старой установки времени готов.
2. Снова нажмите **TIMER OFF** для установки времени выключения. Каждое нажатие изменяет уставку на 0,5 часа, после 10 часов на 1 час. Возможная уставка от 0,5 до 24 часов.
3. Через 1 секунду после ввода уставки, пульт передаст на кондиционер данные. Еще через 1сек. значок "h" на дисплее пропадет и снова появится.

⚠ Внимание!

Когда вы выбрали установки таймера, в выбранное время пульт передает сигнал кондиционеру. Обеспечьте такое положение пульта, чтобы передача сигнала была беспрепятственной.

Таймеры включения и выключения являются таймерами абсолютного времени, т.е. включают или выключают кондиционер через заданное вами время.



Примеры установок таймеров

Таймер включения

Функция **TIMER ON** используется для автоматического включения кондиционера через заданное время.

Пример:

Включение через 6 часов

1. Нажмите **TIMER ON**, последняя уставка и знак "h" высветятся на дисплее пульта.
2. Нажимайте **TIMER ON** чтобы на дисплее отобразилось "6.0h".
3. Через 2сек на дисплее снова отобразится время. Индикатор "TIMER ON ()" напоминает, что функция включена.

Таймер выключения

Функция **TIMER OFF** используется для автоматического выключения кондиционера через заданное время.

Пример:

Включение через 10 часов

1. Нажмите **TIMER OFF**, последняя уставка и знак "h" высветятся на дисплее пульта.
2. Нажимайте **TIMER ON** чтобы на дисплее отобразилось "6.0h".
3. Через 2сек на дисплее снова отобразится время. Индикатор "TIMER OFF ()" напоминает, что функция включена.

Комбинирование таймеров

TIMER OFF → TIMER ON

Пример:

выключить кондиционер через два часа и снова включить через 10 часов.

1. Нажмите **TIMER OFF**
2. Нажмите еще раз **TIMER OFF** для установки 2.0h на дисплее **TIMER OFF**.
3. Нажмите **TIMER ON**
4. Нажимайте еще раз **TIMER ON** для установки 10.0h на дисплее **TIMER ON**.
5. Подождите 2сек., на дисплее снова отобразится время. Индикаторы **TIMER ON** и **TIMER OFF** будут напоминать, что функция включена.

TIMER ON → TIMER OFF

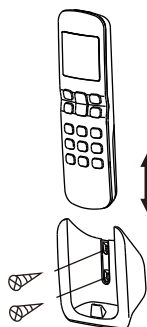
Пример:

включить кондиционер через два часа и выключить через 5 часов.

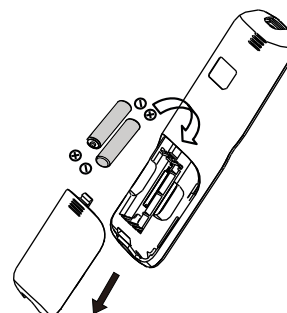
1. Нажмите **TIMER ON**
2. Нажмите еще раз **TIMER ON** для установки 2.0h на дисплее **TIMER ON**.
3. Нажмите **TIMER OFF**
4. Нажимайте еще раз **TIMER OFF** для установки 5.0h на дисплее **TIMER OFF**.
5. Подождите 2сек., на дисплее снова отобразится время. Индикаторы **TIMER ON** и **TIMER OFF** будут напоминать, что функция включена.



макс. расстояние от пульта до кондиционера = 8м.



установка держателя пульта
установка пульта в держатель



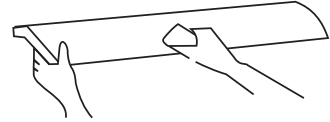
смена батареек в пульте

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ЧИСТКА ВНУТРЕННЕГО БЛОКА И ПУЛЬТА ДУ

Прежде чем приступить к чистке, выньте вилку из розетки.

1. Чистку внутреннего блока и пульта ДУ выполняйте сухой мягкой тканью.
2. Если внутренний блок слишком загрязнен, смочите ткань холодной водой.
3. Снимите лицевую панель внутреннего блока, промойте ее водой и вытрите насухо тканью.

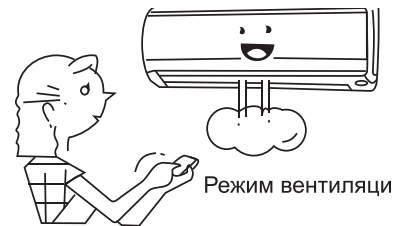


⚠ ВНИМАНИЕ!

- Запрещается чистить пульт ДУ влажной тканью.
- Не пользуйтесь для чистки бензином, растворителями, чистящими порошками или другими химически активными веществами.

ПЕРЕД ДЛИТЕЛЬНЫМ ПЕРЕРЫВОМ В ЭКСПЛУАТАЦИИ КОНДИЦИОНЕРА

1. Включите кондиционер на несколько часов в режиме вентиляции. Это позволит полностью просушить его внутренние полости.
2. Отключите кондиционер и выньте вилку из розетки.
3. Извлеките элементы питания из пульта ДУ.

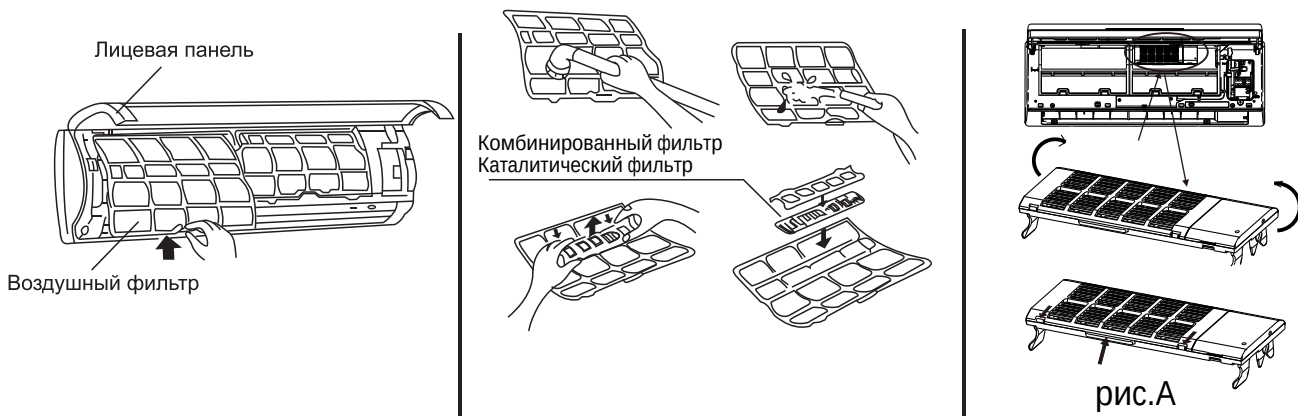


ЧИСТКА ВОЗДУШНЫХ ФИЛЬТРОВ

Перед тем, как приступить к чистке, выньте вилку из розетки.

Загрязнение фильтров приводит к снижению тепло и холодопроизводительности кондиционера. Поэтому регулярно проводите чистку моющегося и дезодорирующего фильтров.

1. Откройте и поднимите лицевую панель до щелчка. Возьмитесь за среднюю часть фильтра и потяните его вниз.
2. Извлеките дезодорирующий фильтр из моющегося фильтра.
3. Очистите моющийся фильтр с помощью воды или пылесоса и высушите его.
4. Очистите дезодорирующий фильтр
5. Выньте электростатический* фильтр из рамки, как показано на рис. А



* электростатический фильтр = PLASMA FILTER

является опцией, нет в стандартной поставке, для его установки заказывайте кондиционер с этой опцией, или закажите этот фильтр впоследствии.

ВНИМАНИЕ!

- Во избежание поражения электростатическим током не касайтесь электростатического фильтра в течение 10 мин. после открытия воздухозаборной решетки.
- Промойте фильтр слабым моющим средством или водой и просушите его на солнце в течение двух часов.
- Перед установкой фильтра на место проверьте, не повреждены ли разрядный электрод и рамка.

6. Установите электростатический фильтр в исходное положение.

КОМБИНИРОВАННЫЙ ФИЛЬТР, КАТАЛИТИЧЕСКИЙ ФИЛЬТР

- Комбинированный фильтр подлежит замене при сильном загрязнении, или, как минимум 1 раз в полгода.
- Каталитический фильтр следует чистить по мере загрязнения пылесосом, и для восстановления его чистящих свойств необходимо положить его на прямой солнечный свет на 30-40 минут.

МОНТАЖ

ВНИМАНИЕ!

- Монтаж кондиционера должен быть осуществлен квалифицированным специалистом.
- Убедитесь, что параметры сети электропитания соответствуют электрическим характеристикам, указанным на заводской табличке кондиционера.
- В линии электропитания должен быть установлен автоматический выключатель с заземлением или сетевой выключатель с отключающей способностью, в 1,5 раза превышающей максимальный потребляемый ток агрегата.
- Если вилка кондиционера не соответствует розетке сети электропитания, обратитесь к квалифицированному электрику для замены розетки.
- Не эксплуатируйте кондиционер при поврежденном кабеле электропитания. По вопросу замены поврежденного кабеля обратитесь к квалифицированному специалисту.
- Позаботьтесь, чтобы шум и горячий воздух от наружного блока не мешали соседям.
- При нарушении нормальной работы кондиционера обратитесь в гарантийную мастерскую.
- По вопросу перемещения или демонтажа кондиционера обратитесь в сервисный центр.
- Не загораживайте воздухозаборные и воздуховыпускные отверстия наружного блока, так как это может привести к снижению тепло или холодопроизводительности.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

При возникновении следующих неисправностей отключите кондиционер, отсоедините его от сети электропитания и обратитесь в сервисный центр.

Неисправности	Появилась индикация E1; E2; E3; E5; E6; E7; E8; E9; Вы отключили кондиционер и через 2–3 минуты включили его снова, но индикация ошибки продолжается.
	Часто перегорают плавкий предохранитель или срабатывает автоматический выключатель.
	Внутрь кондиционера попала вода или посторонние предметы.
	Плохо работает приемник сигналов пульта ДУ или выключатель кондиционера.
	Другие нарушения в работе кондиционера.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

При появлении на дисплее внутреннего блока ошибки ЕС не пытайтесь отключать и снова включать кондиционер. Данные действия могут привести к выходу из строя кондиционера. срочно отключите его от сети и обратитесь в сервисный центр!

Неисправность	Причина	Способ устранения
Кондиционер не работает	Отсутствует электропитание.	Подождите, пока возобновится электропитание.
	Вилка не вставлена в розетку.	Вставьте вилку в розетку.
	Перегорел предохранитель.	Замените предохранитель.
	В пульте ДУ разрядились элементы питания.	Замените элементы питания.
	Кондиционер отключился по таймеру.	Отмените настройку таймера.
Недостаточная холодо- или теплопроизводительность	Задана слишком высокая (в режиме охлаждения) или слишком низкая (в режиме обогрева) температура воздуха в помещении.	Правильно задайте температуру.
	Воздушный фильтр забит пылью.	Очистите воздушный фильтр.
	Посторонние предметы загораживают воздухозаборную или воздуховыпускную решетку наружного блока.	Удалите посторонние предметы.
	Открыты двери или окна.	Закройте двери или окна.
Кондиционер не охлаждает и не обогревает	Посторонние предметы загораживают воздухозаборную или воздуховыпускную решетку наружного блока.	Удалите посторонние предметы и снова включите кондиционер.
	Активизирована трехминутная задержка включения.	Немного подождите.
Если устранить неисправность не удалось, обратитесь в сервисный центр, назовите модель изделия и подробно опишите возникшую неисправность.		



ВНИМАНИЕ!

Во избежание поражения электрическим током не меняйте электропроводку и не проводите ремонт кондиционера самостоятельно.

СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ

Срок эксплуатации прибора составляет 10 лет при условии соблюдения соответствующих правил по установке и эксплуатации.

ПРАВИЛА УТИЛИЗАЦИИ

По истечении срока службы кондиционер должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.